



Совет Безопасности

Distr.
GENERAL

S/1998/372
5 May 1998

ORIGINAL: RUSSIAN

ПИСЬМО ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ
ПРИ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ОТ 5 МАЯ 1998 ГОДА
НА ИМЯ ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ

В качестве представителя государства, председательствующего в уставных органах Содружества Независимых Государств (СНГ), настоящим имею честь препроводить текст решения Совета глав государств СНГ о дополнительных мерах по урегулированию конфликта в Абхазии, Грузия, от 28 апреля 1998 года (см. приложение).

Буду признателен за распространение настоящего письма и приложения к нему в качестве документа Совета Безопасности.

Сергей ЛАВРОВ

Приложение

Решение о дополнительных мерах по урегулированию конфликта
в Абхазии, Грузия, от 28 апреля 1998 года

Совет глав государств Содружества Независимых Государств,

подчеркивая свою неизменную приверженность суверенитету и территориальной целостности Грузии,

приветствуя возобновление прямых двусторонних переговоров между грузинской и абхазской сторонами и активное содействие Российской Федерации этому процессу, заявленную инициативу Украины на пятьдесят второй сессии Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций активизировать свое участие в урегулировании конфликта в Абхазии, Грузия,

отмечая значимость женевских встреч грузинской и абхазской сторон в присутствии представителей Российской Федерации в качестве содействующей стороны, Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе (ОБСЕ) и государств, входящих в "Группу друзей Генерального секретаря Организации Объединенных Наций", начало функционирования Координационного совета и его рабочих групп,

руководствуясь положениями Меморандума о поддержании мира и стабильности в Содружестве Независимых Государств (Алма-Ата, 10 февраля 1995 года), Заявления Совета глав государств Содружества (Минск, 26 мая 1995 года) о преодолении угрозы сепаратизма как важнейшего условия обеспечения стабильности на Кавказе и урегулирования конфликтов в этом регионе, подтверждая свои предыдущие решения от 19 января 1996 года, от 28 марта 1997 года, направленные на достижение полномасштабного политического урегулирования в Абхазии, Грузия, и подчеркивая необходимость их выполнения,

вновь выражая серьезную озабоченность в связи с тем, что из-за невыполнения ряда принятых ранее решений в рамках Содружества до сих пор не начался процесс организованного возвращения беженцев,

с беспокойством отмечая, что из-за неконструктивной позиции абхазской стороны в конфликте переговоры, связанные с определением политического статуса Абхазии, Грузия, заторможены,

выражая серьезную озабоченность в связи с проведением в Абхазии, Грузия, выборов в так называемые органы местного самоуправления, которые не могут быть признаны легитимными в условиях, когда не определен политический статус Абхазии, не решена проблема возвращения беженцев и перемещенных лиц, что объективно привело к обострению ситуации в зоне конфликта, осложнило продвижение к его полномасштабному урегулированию,

с озабоченностью отмечая расширение масштабов диверсионно-террористической деятельности, захвата заложников из числа военнослужащих Коллективных сил по поддержанию мира (КСПМ) и сотрудников Миссии Организации Объединенных Наций по наблюдению в Грузии, других актов насилия в зоне конфликта, жертвами которых являются мирное население, беженцы и перемещенные лица,

подчеркивая необходимость безотлагательного осуществления мер, предусмотренных решением Совета глав государств Содружества от 28 марта 1997 года, что гарантировало бы начало процесса организованного возвращения беженцев и перемещенных лиц,

решил:

1. Продлить с согласия сторон срок пребывания Коллективных сил по поддержанию мира в зоне конфликта в Абхазии, Грузия, до 31 июля 1998 года или до того времени, когда одна из сторон в конфликте, считая невыполненными положения данного решения, выскажется за прекращение операции.

2. Считать недопустимым дальнейшее затягивание процесса организованного возвращения беженцев и перемещенных лиц по всей территории Абхазии, настоятельно потребовать начать организованное возвращение беженцев и перемещенных лиц и завершить их возвращение в Гальский район (в старых границах) до конца 1998 года на основе выработанных представителями сторон, Российской Федерации и Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев (УВКБ) механизмов.

Только в непосредственной, прямой увязке с процессом устойчивого организованного возвращения беженцев и перемещенных лиц, прежде всего в Гальский район (в старых границах), должны осуществляться меры экономического восстановления региона и нормализация пограничного и таможенного режима.

Настоятельно рекомендовать сторонам в конфликте рассмотреть и решить вопрос о создании на этапе возвращения беженцев и полной нормализации жизни в Гальском районе (в старых границах) временной переходной администрации, которая работала бы при непосредственном участии посредников, Организации Объединенных Наций и ОБСЕ.

3. Командованию КСПМ при взаимодействии со сторонами обеспечить осуществление мер, предусмотренных решением Совета глав государств Содружества от 28 марта 1997 года.

В месячный срок на основе выработанного сторонами в конфликте механизма разработать план передислокации КСПМ, включая выдвижение Объединенного штаба Коллективных сил к местам дислокации их подразделений, а также других мероприятий, связанных с организованным возвращением беженцев и перемещенных лиц, прежде всего в Гальский район (в старых границах).

Командованию КСПМ усилить внимание к обеспечению в соответствии с мандатом КСПМ безопасного функционирования жизненно важных объектов, находящихся в зоне безопасности, в частности Ингури ГЭС, мостов, систем водоснабжения и т.д.

4. Выразить глубокую озабоченность тем, что решение Совета глав государств Содружества от 28 марта 1997 года в части, касающейся расширения зоны безопасности, осталось невыполненным.

Призвать абхазскую сторону вновь вернуться к данному вопросу, рассмотреть и в положительном плане решить его.

В случае противодействия возвращению беженцев, возникновения угрозы миру и безопасности в регионе рассмотреть вопрос о введении соответствующих изменений характера и содержания

миротворческой операции на основе адекватных, применяемых в таких случаях положений Устава Организации Объединенных Наций.

5. Совет глав государств Содружества призывает государства – участники СНГ, подписавшие решения об использовании КСПМ в зоне грузино-абхазского конфликта и об утверждении мандата на проведение операции по поддержанию мира в зоне грузино-абхазского конфликта, принять более активное участие в миротворческой операции совместно с Российской Федерацией, несущей на себе всю тяжесть этой операции в настоящее время.

6. Добиваться содействия мирового сообщества и международных организаций в решении социально-экономических и гуманитарных проблем населения, вызванных конфликтом.

7. Считать необходимым обратиться к Организации Объединенных Наций о включении в состав Миссии Организации Объединенных Наций по наблюдению в Грузии (МООННГ) группы наблюдателей из числа государств – участников СНГ.

8. Поручить Исполнительному Секретариату Содружества Независимых Государств при участии Штаба по координации военного сотрудничества государств – участников Содружества систематически докладывать главам государств СНГ о выполнении решений Совета глав государств Содружества, касающихся урегулирования конфликта в Абхазии, Грузия.

9. Информировать Совет Безопасности Организации Объединенных Наций о данном решении Совета глав государств Содружества.

Настоящее решение вступает в силу со дня его подписания.

Совершено на русском языке в порядке, установленном пунктом 6 правила 20 правил процедуры Совета глав государств и Совета глав правительств Содружества Независимых Государств. Подлинный экземпляр хранится в Исполнительном Секретариате Содружества Независимых Государств, который направит каждому государству, подписавшему настоящее решение, его заверенную копию.

За Азербайджанскую Республику

Г. АЛИЕВ

За Республику Молдова

За Республику Армения

Р. КОЧАРЯН

За Российскую Федерацию

Б.Н. ЕЛЬЦИН

За Республику Беларусь

За Грузию

Э. ШЕВАРДНАДЗЕ

За Республику Таджикистан

За Туркменистан

За Республику Казахстан

Н. НАЗАРБАЕВ

За Республику Узбекистан

И. КАРИМОВ

За Кыргызскую Республику

А. АКАЕВ

За Украину
